

ՈՒՄՈՒՐԸ ԲՕԼԻԹԻԳԸՅՅԷ ՎԷ ՄԷՎԱՏՏԸ ՍԱՅԻՐԷ

[illegible]

ՀԻՄՆԻՐԹ 2076

սուն Մէրճան փողոց թիւ 67 :

Հանէ իշին պիր գըշլա եաբըլաճաղընա
տալիր իրատէսի թահսիլ օլունարազ ,
էյեամը միւստատէսինէ պազըլմազտա
տըր :

Զիրաաթըն իւերուէմէսինէ լազըմ
կէլէն թէտպիրէրին բէյտէրբէյ մէվ-
գըի իճրայէ գօնուլմասընա սուհուլէթ
կէօսթէրիմիշ տիր :

Նէֆարի Օլաճըգլուտ պիւրիտի սարը
ալթուն, վէ տիկէրի տախի պէտազ
ալթուն մատէնի օլարազ, իքի գըթա
մատէն քէշֆի օլունմուշ, վէ նիւմունէ-
լէրի վիւյէթէ կէօնտէրիվիշ տիր :

վէ գազալարտա մէքթէպի լիւշ-
տիյէէր քիւշատ օլունմագտա տըր ,
մէհասըլ էկէր պէօլէճէ տէվամ օլու-
նուր իսէ , ազ վագըթ գարֆընտա ,
ճէպէլի մէգըիւր էհալիսինն , տախ-
լի մէտէնիյէթտէ կէօրիւլէճէկինէ
շիւհէն դամ . դ , անճազ , ասըլ Տէր-
սիմ իլինսէն Պազոտտա գատար ետ-
սըլանճաք թարիքի խիթամ պուլմա-
սըլտա միւհհատըր օլուպ , պաշպս հիւ-
պիւր մանի վէ սէպէպ ֆալմմըլ օլուն-
դու միւշահէտէ օլունմագտա տըր :

վէ թարիգի մէջ քերական իրատեսի շէրէֆուտուր պուրբուլմուշ օլմաղլէ, իւք պահարտա, իրգլինճանտէն պաշլա- նըլաճաք տըր, վէ սուհուլէթլէ եա- բըլաճաղը տախի մէմուլտէն տիր, չիւն- քի, պու եօլլար խուսուսուոնճա տճա- լիտէ պիր աճայիպ խահիշ վէ իսթէք կէօրիւլմէքտէ տիր, էվլէլէրին զօր ի- լէ կիթմէեօրլար իտի, հալ պու քի չիմտի աճէպա նէ վազքթ եօլ պաշլա- նըլաճաք տըր քի, մալէն վէ պէտէնէն իեաճէ իտէլիմ տէյէնէր չօգճա կէօ- րիւլմէքտէ տիր, չիւնքի, իրգլում վէ թրտպոն թարիգինին սէմէրէյի հա- նէգէսինի կէօրմիլլէր տիր, Եօլլար հազգընտա ոսյիր սէօյէյէճէքլէրիմի մէգրիւր եօլլարըն պաշլանլըճնա թէքք իտէրիմ:

Պոստիլարը եւ զմեզ տէն միւրաւում,
մթթաւաւորը միւշարիւէ, չի մէտէ ու
սէնա իմ մէջ օլմաեւը, ֆագաթ իշին
հագգգաթնը պէհան իմ մէջ տէն ի-
պարէթ տիր :

Վէ ալէլիսուսուս միլլէթիմիզ պու-
գատար սըզըլտը իտիպ, վէ կէօրմիւշ
օլտուրու գուլմ ու թէատտիեաթըն
էքսէրի փիւրուէր թարաֆընտան օլ-
մաղլէ, պուշարըն եւրինէ սայիւ էհ-
իեէթի մէմուրլար նասպ իտիպէ,
վէլիւնիւմէթի ալէմբէնահ լիֆէնտի-
միզին նիեաթը խայրիեէթաեատը քեա-
միլէն ինրա իտիլմիշ օլուպ, վէ ահա-
լիի ֆուգարանըն տալիս, բէնչէլի բէ-
րուչանիտէն վէ սէֆալիթ թէնէն թէնլիս
օլունարազ, բոհմիթ վէ էմին հյուտէ
պուլունաճաղը, վէ միւլքին ապառ,
վէ ուլում ու ֆիւնուն վէ զիրաաթըն,
վէ թիճարէթին տալիս իլէրուէյէճէ-
կի պիլիթիպահ տըր:

Էրզրնեան 21 քնն. էվ. 88

ԽԱՐԻՃԻՅԷ

ԻԻԶԻԻՆՃԻԻ ՆԱԲՕԼԷՕՆՈՒՆ
ՄՈՒՀԱԲԼՄԻՍԻ

Նաբալէոն էօլիւպ կիթտի, իւշիւնճիւ
նաբալէօնա մէզար մէրհամէթ իտէրէք.
նասը քի մուհապպէթ, էօլլէտէ ասա-
վէթինտէ դայիտէյի իթիտալա ըրա-
վէթ իթմէհէն ինսան ճինսինին հօգա-
րէթինտէն գուրթարօթ, միւշարիւէյճ
ռուրի զէթինտէ գիւհատնսիլլէ նուֆուգ
նահպիլլէ օլուպ, պիր չօգ վագըթ էլլօր-
պանը գուտէրինի էլլէրի իշինտէ թութ
իւշվէ իգպալաթ ֆէվգէլաւտնսի նիւ-
գէթինտէ պիր ֆէլաքէթէ կիրիֆթար

օլարագ նիհաեթ եէր իլէ եէքսան օլարագ
 կիթմիշ տիր :

0 գառար երևաքէք տէրէճէլէրէ չըգառգառն սծնրա, պու գառար տէրինէ տիւշմիւ պիր առնմ թարիխէրտէ կէտիւլմէմիշ իտի, եանի միլլէթէր, առպիր ֆանի ինսանը օ տէրէճէտէ ֆէվզէլատէ պիր սուրէթտէ շան ու շէրէֆէ շաեւթէ գըլտգառն սծնրա, միսլի կէօրիւլմէմիշ պիր սուրէթտէ թաճգիր իթմէմիշէր իտի, ինսանլար քէնտի կիւեա սէվտիքէրի առամլարըն պաշքնա գօյտուգլարք իֆթիխար թաճլարքնըն ֆանիլիլինի վէ մուհապպէթ վիրպիւրալիլիք իթմէտէն օսանտգլարընտա իսէ, օնլար հագգընտա իթտիքէրի հագարէթլէրին հագգաըլղըրն պու տէֆէրի կիպի իքնա իտիկի սուրէթտէ հիւշ պիր վազըթ իսպալմէ իթմէմիշէր տիր, իպպալն, պիր առնմ պու մէրթէպէ իստաթմըշ օլմասը, այնի մէճնուն պիր մատէրին, գուճաղընտա պուլունան չօճուղունու, տիւնեատա մանէնտի պուլունմատըղընը պէեան իտէրէք էօրիւլ սէվէր իքէն, պիրտէն պիրէ պիրաէյի պիր թաշա շարբարագթէլէֆ իթմէսինէ պէնգէր :

Իւչիւնճիւ Նաբօլէօն, իդ պալ ու
 իտպարըն օրթալարընա թէսատիւֆ
 իթմէյիպ, թա ուճարընտա պուլուն-
 տու: Ուղարտըըը ֆէլաքէթ իւզէրինէ,
 միլլէթի թարաֆընտան քէնտիսինէ օ-
 լան հազարէթին, թարիխլէրտէ, վէ
 պէլքի պիւճիւմլէ խալէֆլէրիմիզ նէզ-
 տինտէ, Մոլպէս մարգարէնին, Սինա
 տաղը էթէյինտէ Ալլահըն հուզու-
 բունտա տիզ չէօք րիւյի կիպի, միլլէ
 թին թամ երիմի սէնէ քէնտիսինէ խա-
 քի բալ օլուպ աղընտան չըգան հէր
 պիր քէլամընտան պին տուրլւ մա-
 նան չըգարտըըը վազըթ միւշարիլէյ
 հազգընտա իթտիյի մէտէ ու սէնա-
 տան զիեատէ շէօրէթինի պատի օլ-
 մաեաճաղընք քիմ պիլի: Ձիւնքի
 պիլինճի Նաբօլէօնուն Սէնթ-Նիլէն ճէ-
 պիլէսինտէքի էսիրլիյի, Ավաթէրիլտէ
 իմբէրաթօր օլտուղու վազըթ քէսպ
 իթտիյի ֆիւթուհաթընտան զիեատէ
 ումուսին րիայէթինի ճէպի իթմիշ վէ
 մէտէ ու սէնա իթմէք իչին շալիլլէրէ
 պէօյլէք պիր սէրմայէ օլմուշ տուր,
 Պիդտէն սօնրա կէլէճէք ինսանլարըն,
 Ձըզըլէրսթտանէֆի օլան ատամը (իւ-
 իւնճիւ Նաբօլէօն) Սոլֆէրինօ ֆաթի
 հինտէն (պիրինճի Նաբօլէօն) զիեատէ
 զզգէթլէմէեճէքլէրինի քիմ պիլի,
 Վէհապը, Սէտան խալինի թէսմիյէ օ-
 լունան իւչիւնճիւ Նաբօլէօնուն, աճըն.
 մաեա շաեան պէտազաթ պիր մաղ-
 ուպ ատտ օլունմաեաճաղընք քիմ
 պիլի, Յոգաթ, պիդտէն սօնրա կէ-
 ճէք ինսանլարըն, պու պապտէ ի-
 տէճէքլէրի հիւքմիւն քէշֆինէ գալ-
 ըլմաեալամ, Լուի Նաբօլէօն Պօնա.
 արթ տիւնեատան կէօյմիւշ վէ նամը,
 քիլթիւ պը թէվարիլի կէշմիշ օլտու-
 բունտան, արթըգ հազգընտա հա-
 ւարէթ վէ հիւրմէթ իպրազընտան
 լազ կէշիլմէլի տիր, եանին, միւշարիլէյ-
 ին նաշը նապը սոստու իսէ, հաեաթ.
 տա օլանլարըն երիւքլէրինտէ օլան քին
 զաւրազ աթէշի սէօնմէլի տիր, պուն-
 տան պէօյլէ, արթըգ նէ մէտէ իչին
 էլմանթէլ վէ նէ տէ զէմ իչին Բօշֆօր
 աղըմ օլմաեալ, պէլքի թիւստիտ
 իպի միւվէրիլլէրէ իհթիեաճ գալ-
 ըլ տըր քի պիթարաֆանէ վուգուա-
 ը մուհաքէմէ իլլէսին, Վազըա, Նա-
 օլէօնուն, իճրա իթտիլի իշլէր, միւշ-
 էլիթ վէ ֆէվգէլատէ շէյլէր տիր,
 նուն էօմիլի հազգընտա հիւքմիթ.

մէք կիւճ տիրւ , վէ իգպաւ ու սէ-
տէթ կիւնլէրնտէ հագգընտա չոգ
մէտհ ու սէնա օգունտուլու իյին ֆէ
լաքէթէ տիւշար օլտուկու վագթը
հագգընտա օլ գատար նալէթ օգուն
մուշ օաւն պու Սէզարըն , էվրօպատա
իճրա իթտիյն չէյլէրի պու կիւնքի կիւն
գալէմէ ալմագ կիւճճէ տիր :

Ֆազաթ, Թէվարիխն, Նաբալէն
հազգընտա շէօլէ պիր հիւքմ իտէճէ
կինն աւլա չիւքն իթմէյիդ, եւնի, «
լէսսէվլին քեփֆէյի հիւքմտարարըն
ֆէլաքէթլերինէ սէպէպ օլան շէյի իւ-
չիւնհիւ Նաբալէոնուն տախի ֆէլաքէ-
թինի մուճիպ օլտու. աւալ հազգըա-
թի հալէ վազըմ օլաւմաբը շէ սահհի-
պիր սէզդ իչիտէմէմիշ տիւ. միւտասհէ-
նէ իտէնէր, էթրաֆընը ճէսիմ պիր
պուլութ կիպի իհաթա իթմէրլէ, քէն-
տի մէմէքէթի վէ հէմ տէ իվրօպանըն
մէնգաքէսինի կէօրէմէմիշ տիր : »

Միլլէթ մէճլիսիներ սերպետիւիք վիրերէք մէգքիւր միւտաճէնէլիք պուլուլութու տեֆօլ օլտուղու կիւն, պիր կիլ-տապ էօնիւնտէ պուլունմուշ վէ քէն-տիսի իւէ պերապէր միլլէթինի տէ օ կիրտապա տիւշիւրմիւշ տիւր, եալը-նըզ, մաշվ օլմասը իճթիմալտէն օլմա-եան Յրահաս, եալաշ եալաշ մէղքիւր կիրտապտան եօգ արը չըգտը, ֆազալթ քէնտի իմքէրալթօրու կիրտապըն լթա ալլթընա տիւշիւպ, պիր տաճա եօգա-րը չըգամամըշ տըր:

Պիշ մաղղուպլարը թահգիր իմմէ. քիւն թէնգ իղ իմմէ, յիպ, տէվլէթ տիւշ-կիւնլըրինէ. 'րիայէթ մէսլէ քիւն թէրտի. իմ տիկիմիգտէն. 'գտնի 'խաէրիգ քի Բըրու-սիալըլարըն գումպարալարը, իւշիւն-հիւ Նաբօլէօնուն զէմանը հիւքիւմէ. թիւնտէ պաղը խէթալարընը մահվ ի. տէնէտիւր իկիպի, միւշարիէյհին պա-ղը էսէրը պէրկիւզիտէսիւր վէ 20 տէնէ գաաթը Խրաասանըն տախիլին սէրլէթ մում մամուրիւէթի վէ խսրիճէն, նու. ֆուզ ու իթիպարընը արթըրմըշ օլտու. զունու ունութ տուրամազ :

(၂၆၂၆၆၆၆ ၆၆၆၆၆၆)

ԻԻԶԻԻՆՃԻԻ ՆԱԲՕԼԷՐՆ

ՍառյաՀքի Մանգումէտէն պագըյէ

1850) սենէսինին նիհաեթթըլերինտէ, Զորանսատա հէր քէս պէյնինտէ, իմ սէրաթթ օրլուգ հիւքիւմէթինին եհնիւտէն իպգասը սէօղլու կէչմէեէ պաշաւըչ իսէ տէ, զալիպա բրէնսը միւշարիւնէյ, հիւքիւմէթի մէգպուրէնին թէճատիտի իչէն, վագթը մինստիպ գանն իթմէյիպ, մէպուսան մէճլիսինէ վագթըլան պէեաննամէսինտէ մէսըէքիմ, վէգալիֆի մուշոյեհէնէմի իյֆա իթմէքտէն իպարէթ օլուպ, մագստէթիմ իսէ, մէսնէտի բիասէթտէ պուլուէտուղում միւտտէթմէ, Զորանսանըն ասալիշ ուսէատէթինի թէճմին իտէճէք էսպապըն իսթիհսալինի գուլալաթմագ տորոյիպի պիր թագըմ իպարաթ իլէ, էֆէրատը ումուսիսէյի ալընտորըպ, օլըրատը, մէճլիսի մէգքիւր իլէ պաղըրէնա խաֆիֆ միւնաղասալար իրաս իտէրէք, էհալիճէ, զոգէթալար վասըթասըլուս թարաֆտարլար բէյտա իթմէեէ շալըշմըշ տըր, Մէպուսան մէճլիսի իլէ բէյիս բրէնս պէյնինտէ, իպթիտա սուրէթի շէտիտտէն զուհուրտէն միւնաղաա, միւշարիլէյինի ալըրը մասաշըն 600 պին ֆրանգտան, ուշ միլեւնա իալաղ օլուէմասը զըմընսա վագթըլան թէքլիֆին բէտտ օլուէմասընտան նէչէթ իթմըշ վէ պու մէլէլտէ Բարիս էհալիսի, մէպուսան մէճլիսինին պու հարէքթիինի թաշսին

խոհեմ քեզ տես, որ քիս բրեւսին է քի
քեզ քի թարաքինը թուրմուշ վէ միւ
շարիւնէն է նախ քի յինիսն իսալի թա
րաքիտարը պուրնուրնուրնու անլամը
իսէ տէ, ասքէր թագըմըն տախի
քէնտուրէ ճէլպ իթմէք իւզըրէ, արա
սըրա րէսմի կէշիտէր իճրա իտէրէք
զապիթմանէ թէրֆիր ըրլթպէ իթտի
րիպ, նէֆէրաթմա տա պագշիշ տաղըթ
մաղա պաշլամը տըր :

իլծէ հալ պու մէրքէգտէ իքէն՝ քէնտիսի եալընըզ իւլ սէնէ միւստանթալէ ըէյիս ինթիխապ օլունմուշ վէ 185 սէնէսինին սունլարընտա մէմուրիեթիւնին միւստեթի խիթամ պուլաճաղընտան, կիզլի նիեթլէրինի իճրա իտէճէք վագըլթ աըր տէեէքէք, սէնէմէգալուրէ դեկտեմբեր ալընըն իքինճէկիճէսի, Բարիսէ թլթմըլ սեքսէն պինդառար ասքեր ճէլպ, վէ պանգատաննէ 25 միւլեօն ֆրանգ իսթիգրազ իտէրէք, զապիթան վէ նէֆերթաթա տաղըթաթգտան սօնրա, Բարիս շէհրինի մուհանէրէեթէ ալմըլ, վէ մէպուսանտէնէ քանտիսինէ մուխալիֆ պուլունան քիւշլիերի, կիճէլէրին խանէլէրինտէթուլթուրարագ Սազաս մասպէսինտէ հապս իթթիրմիշ տիր, իրթէսիկիւն, էհալի, վուգուաթը խապէրալտըգտա, շտըպ տէհէլէթ տիւշար օլմուշ իսէլէր տէ, Բարիսէ կիրէն տալալարըն սաաթ պէ սաաթ չօղալմագտա օլտուղու աշլաշլարագ, մուգաւլէմէթ իտիլմէսինին մուխալթարալը օլաճաղը ետրխաթըր իտիլմիշ վէ քէզալթպաղը մահէլէլէրտէ ամէլէթագըմը, ճիւմճուրիեթէ պու սուրէթլէ խալէլէթիտիլմէսինէ րազլի օլմահարագ, պիրգաւ մէթէրիզ ինչա իտիպ, վէսիւհաննէպ, ասաթիրէ գարշը գօլմահա գըեամ իթմիշ իսէլէր տէ, 60 պին գտտար մունթազամ ասքերէ, սիւահաղըղալըր մունթաղամ օլուպ, խուսուսի իւլէ ֆէշնը հարպա աշինա օլմատըգլարը ճիհէթլէ, զալէպէ իտէմէտիքլէրի իւշին ամէլէլի մէրգուլմէտէն թուլթուլանլար հէման գուրշունա տիզլիմիշ վէ խալլի զէվաթ տախի թառա իտիլպ, էհալի, սիւքիւթէ մէճպուր օլմուշ տուր:

1852 սէնէսիին նիհաճեթինտէ, րէ-
յիս բբրէնս, Յրանսանըն պազը էնա-
նէթլէրինի զիեարէթէ չըգըպ, Պօրտօ
նէհրինէ վասըլ օլտուգտա, «հիւքիւ-
մէթի իմբէրաթօրիեհէնին եհնիտէն թէ-
նէսիսի, սուհըն պագասընը թէնթին
տիմէք օլուպ, Յրանսա իսէ, սուհնու
իսթէր, վէ Յրանսա մէհնուն օլտուգ-
տա, տիւնեա րահաթ օլուր» իպտրա-
թըլա պիր նութգ իրատ իթմէսի իւ-
նէրինէ, զատէվեան մէհիսի, բրէնսի
միւշարիէյհին, 8 միլեօն գուրա իլէ
իմբէրաթօլուգուհու իւան իթմիշ տիր
լընէ իւզէրինէ րէյիս բբրէնս իւլիւնճիւ
յարօլէօն իսմինի ալարագ, իմբէրա-
թօր օլտուգտա, հէնուգ էվլի օլմատը-
լընտան, պիր իմբէրաթօրիյա արա-
նաղա զբեամ վէ Ալմանեա խանէտան
սարընտան պիր բրէնսէս ինթիսապ իթ-
մէք իշին, բբրէնս Մուրահը օլ ճանի-
պէ իզամ իթմիշ իսէ տէ, Ալման հիւ-
քմտալարալընըն, եհնի իմբէրաթօրա
ա բէք տէ րաղպէթլէրի օլմատըլըն-
տան, միւշարիէյհին էվլէնմէսի հագ-
ընտա վազը օլան թէքիֆաթը քիւլ-
իլէն րէտտ օլունմուշ օլմասը իւզէրինէ
սիւնճիւ նօրօլէոն իսբանեա զատէ-
եանընտան վէ Մօնթիօ նամ խանէ-
տանտան Էօթէնի իլէ էվլէնէրէք, մէր-
ումէ, 1853 սէնէսինտէ իմբէրաթօրի-
ս օլմուշ տուր :

(Տէվմաի)

